

File No. - N° de dossier

INCIDENT - INCIDENT

Division	Collator Code - Code d'intercl.	Detachment - Détachment
Location - Lieu	Time - Heure	Date
Type - Genre	Number of Officers Present - Nombre de policiers présents	

ENVIRONMENT - ENVIRONNEMENT

Setting - Milieu Interior	Temperature - Température (°C)	Weather Conditions - Conditions météorologiques
Lighting Conditions - Conditions d'éclairage	Wind Direction - Direction du vent	Wind Speed - Vitesse du vent (km/h)

SUPERVISOR - SUPERVISEUR

Employee ID (HRMIS No) - Id. de l'employé (N° SIGRH)	Name - Nom	
Rank - Grade	Telephone No. - N° de téléphone	Email address - Email address

MEMBER OPERATING WEAPON - MEMBRE UTILISANT L'ARME

Employee ID (HRMIS No) - Id. de l'employé (N° SIGRH)	Name - Nom
Rank - Grade	Telephone No. - N° de téléphone
Duty Type - Genre de fonctions	

SUBJECT - SUJET

Surname - Nom de famille	Given 1 - Prénom 1	Given 2 - Prénom 2	FPS Number - Numéro FPS
Date of Birth - Date de naissance	Sex - Sexe	Height (cm) - Taille (cm)	Weight (kg) - Poids (kg)

Confirmed or suspected alcohol or substances that had an impact on the suspect. (Include multiple entries if required)
Boissons alcoolisées ou substances confirmées ou présumées qui ont eu un impact sur le suspect (faire plusieurs inscriptions au besoin)

Weapons Carried or Immediately Accessible by Subject (Include multiple entries if required)
Armes portées par le sujet ou facilement accessibles (faire plusieurs inscriptions au besoin)

Did the threat or use of CEW avoid use of lethal force?
La menace d'utilisation ou l'utilisation de l'arme à impulsions a-t-elle permis d'éviter le recours à la force meurtrière?

Did the threat or use of CEW avoid injuries to subject or Police?
La menace d'utilisation ou l'utilisation de l'arme à impulsions a-t-elle évité des blessures au sujet ou à la police?

File No. - N° de dossier

MEDICAL EXAMINATION - EXAMEN MÉDICAL

Describe any injuries or other observable Medical or Physical afflictions caused by the CEW
Décrire toute blessure ou tous troubles médicaux causés par l'arme à impulsions

Photographs of Injuries Taken
Photographies des blessures prises

Subject examined at a Medical Facility?
Sujet examiné à une clinique médicale?

CONDUCTED ENERGY WEAPON - ARME À IMPULSIONS

Model Number - Numéro de modèle

Serial Number - Numéro de série

Number of cartridges fired - Nombre de cartouche tirées

1

Number of times stun mode was used - Nombre de fois que le mode paralysant a été utilisé

Was the subject aware of the presence of the CEW - Le sujet était-il conscient de la présence de l'arme à impulsions?

CARTRIDGE - CARTOUCHE

See following pages - Voir les pages suivantes

INCIDENT SUMMARY - RÉSUMÉ DE L'INCIDENT

MEMBER'S OBSERVATIONS AND REMARKS - OBSERVATIONS ET REMARQUES DU MEMBRE

**CONDUCTED ENERGY WEAPON
Usage Report**

**ARME À IMPULSIONS
Rapport d'utilisation**

File No. - N° de dossier

CARTRIDGE - CARTOUCHE 1 / 1

Distance from operator to subject (in metres) - Distance de l'utilisateur au sujet (en mètres)

Method of Sighting - Méthode de visée

Spread distance between upper and lower probes (cm) - Écart des sondes supérieure et inférieure (cm)

Point of Aim - Point de visée

Duration of conducted energy (in seconds) - Durée de l'énergie par conduction (en secondes)

Number of times you cycled the weapon - Nombre de fois qu'on a tirées avec l'arme

Possible impediments affecting weapon operation - Défauts possibles perturbant le fonctionnement de l'arme

Did you use the verbal command, "Police stop or you will be hit with 50,000 volts of electricity!"?

A-t-on utilisé l'ordre verbal : << "Ne bougez plus, sinon vous allez recevoir une décharge électrique de 50 000 volts">>?

"Rationale for using or not using command. If command not used, what words were verbalized to the individual"?

Raisons d'utiliser ou non l'ordre. Si on ne l'a pas utilisé, comment s'est-on exprimé?

UPPER PROBE - SONDE SUPÉRIEURE

Describe Clothing Barrier at probes (composition, layers, thickness, penetration, etc.)

Décrire la barrière de vêtements aux sondes (composition, couches, épaisseur, pénétration, etc.)

Did probes penetrate subject's skin? - Les sondes ont-elles pénétré dans la peau du sujet?

Point of Impact - Point d'impact

LOWER PROBE - SONDE INFÉRIEURE

Describe Clothing Barrier at probes (composition, layers, thickness, penetration, etc.)

Décrire la barrière de vêtements aux sondes (composition, couches, épaisseur, pénétration, etc.)

Did probes penetrate subject's skin? - Les sondes ont-elles pénétré dans la peau du sujet?

Point of Impact - Point d'impact